



N° albardn : 80513179
Del.Note Nb: 80513179
Fecha Exp : 03.03.2021
Del. Date : 03.03.2021
Fecha rec:
Rec date :
2000

Proveedor / Supplier	
Código: Code :	91000014
Dirección: Address :	Polígono Kataide
Población: City :	Mondragon 20500
País: Country :	España

Transportista/Carrier	Transport number:293980
Razón social : LKW WALTER Internationale Short name : Matricula : PA1275KC Plate Nb : Remolque : R7259BBM Remoc.plate :	
Unidad transporte: Del Unit. : Transp. ind.p. carr.	

Destino / To

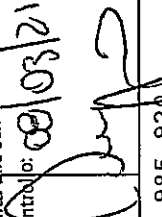
Ciente : Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Direccion: Via dei Ciclamini, 4
Del.address: Via dei Ciclamini, 4

Modugno Bari 70026
Italia

Planta :
Center :

Puerta de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo : 14249
Point of consumption : 14249

205079P

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad Quantity		Unidad Unit	Embalaje Packaging		Etiqueta Label	Bultos Box	Cant/Bul Qty/box	Nº. Pedido Order Nbs.	Rec. Doc.	Observaciones Comments
		Recibida Received	Enviada Delivered		Referencia Reference							
2510630104	CARTER EMBRAGUE 251031 20289189 501089546 KUEHNENAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 360 Quantità effettiva: 360 Tipo Imballaggio: 12 Quantità Imballi: 12 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 08/03/21 Firma: 	360		PZA	TBA-501494	012	17031556/17042168	012	30	550004318501		
										KUEHNENAGEL S.r.l. Via dei Cideani, 2 - 70017 Modugno (BA) 08 MAR 2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		
Peso netto total : Total net weight:		3.985,920				Peso bruto total : Total brut weight :		4.756,320		Nº total de palets o contenedores: Total Nbs of palets or containers: 012		

Observaciones:
Comments:

Proveedor / Supplier	Recepción / Receiver	Almacén / Warehouse	Transportista / Carrier
El responsable de la entrega del residuo de envases o envases usados, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final. <i>Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.</i> SIGNED BY ROMAN MARTICORENA Fagor Ederlan S. Coop.			

☐ A RELLENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

2

Ejemplar para el consignatario - Exempleaire du destinataire - Copy for consignee

☐ C.M.R.

Marque el que proceda

☐ CARTA DE PORTE

CONTRATO DE TRANSPORTE TERRESTRE DE MERCANCIAS

1 Cargador contractual (CIF, nombre, domicilio) / Chargeur (TVA, nom, domicile) / Contractual charger (VAT, name, address)

Fager Ederlan Koop.E.
Torre de Bazarlekua, 7
20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa)
NIF. ESI-20025292

CARTA DE PORTE INTERNACIONAL
LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CARRIAGE NOTE

Este transporte queda sometido, no obstante a toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Control de Transportes Internacionales de Mercancías por Carretera (CMR).

Ce transport est soumis, non obstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).

DOCUMENTO DE CONTROL
CARTA DE PORTE

*Este transporte queda sometido, no obstante a toda cláusula contraria al convenio sobre el contrato de transportes, según la orden FOM/2861/2012 de 13 de Diciembre de 2012, entrada en vigor el 05/07/2013 y/o modificaciones posteriores de la orden.

2 Consignatario (CIF, nombre, domicilio) / Destinataire (TVA nom, domicile) / Consignee (VAT, name, address)

WALCO PT SCA
Via del Comercio
2026 Ederlan

16 Porteador (CIF, nombre, domicilio) - Transporteur (TVA, nom, domicile) - Carrier (VAT, name, address)

VAT: BG 204162546
ALEX-PN LTD.ul. K. Velichkov №20, fl.2 office 208
BG-4400 PAZARDZHIC tel.: +34 678 9416233 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)

Ros. Toldin

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of taking over of goods (place, country, date)

Arcebo España

5 Documentos anexos / Documents annexés / Attached documents

80513178 179

6 Marcas y números
Marques et numéros
Marks and numbers7 Número de bultos
Nombre de colis
Number of packages8 Clase de embalaje
Mode d'emballage
Type of package9 Naturaleza de la mercancía
Nature de la marchandise
Nature of goods10 N° estadístico
N° statistique
Statistical number11 Peso bruto kg.
Poids brut. kg.
Gross weight in kg.12 Volumen m3
Cubage m3
Volume in m3

40 contenedores cub

17000 kg.

CARGADOR POR EL REMITENTE
CHARGÉES CHEZ L'EXPÉDITEURREMESAS AL REMITENTE
REMISES A L'EXPÉDITEURENTREGADOS AL DESTINATARIO
LIVRÉS AU DESTINATAIREDEVUELTOS POR EL DESTINATARIO
RENDUS PAR LE DESTINATAIRENO DEVUELTOS, A RECOGER
NON RENDUS, A REPRENDREMERCANCIAS PELIGROSAS
SI NO
(ADR*) CLASETRANSPORTE CON TEMPERATURA
CONTROLADA
SI NOClase
ClassChiffre
NumberLettre
Letter

(ADR*) Documentos anexos y/o precisiones concretas:

13 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's Instructions

19 Estipulaciones particulares / Conventions particulières / Special agreements

13 bis Instrucciones y reservas del transportista / Instructions et reserves du transporteur / Instruction and reserve of carrier

20 A pagar por: To be paid by:	Remitente Sender's	Moneda Currency	Consignatario Consignee
Precio del transporte: Carriage Chargés:			
Deducciones: Deductions:			
Líquido / Balance			
Suplementos: Supplem. Charges:			
Gastos accesorios: Other expenses:			
TOTAL:			

14 Forma de pago / Prescriptions d'affranchissement / Form of payment

☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
Porte debido / Non franco / Carriage owed21 Formalizado en
Etabli a
Established in22 SIGNED BY ROMAN MARTICORENA
Fager Ederlan
S. Coop.VAT: BG 204162546
ALEX-PN LTD.
ul. K. Velichkov №20, fl.2 office 208
BG-4400 PAZARDZHIC tel.: +34 678 94162323 Recibo de mercancía / Marchandise reçues /
Goods received, SNC - 70026 Modugno (BA)Lugar
Lieu
Place

08 MAR 2021

Firma y sello del consignatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee
Grado de Satisfacción Bajo () Medio () Alto ()

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria en la última línea del cuadro, la clase, la cifra X en su caso, la letra.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification réglementaire à la dernière ligne du cadre, la classe, la chiffre et le cas échéant, la lettre.
In case of dangerous goods mention, besides the certification, on the last line of the column the sort number and letter if any.

GTE 7699T

CARTA DE PORTE

CARTA DE PORTE

CARTA DE PORTE

CARTA DE PORTE